



ATTESTATO DI CERTIFICAZIONE

Certificate of Approval

N ° 88/H

SI CERTIFICA CHE IL SISTEMA QUALITÀ DI:
We hereby certify that the Quality System Operated by:

OLICAR S.P.A.

UNITÀ OPERATIVE:
Operative Units:

Via Don Orione, 39 – 12042 BRA (CN)
Corso Vittorio Emanuele II, 4 – 12100 CUNEO (CN)
Via Perosi, 13/ab - 14100 ASTI (AT)
Via M. Buonarroti, 52 - 20093 COLOGNO MONZESE (MI)

E' CONFORME ALLA NORMA UNI EN ISO 9001 : 2000 valutato secondo le prescrizioni del Regolamento Tecnico Sincert RT-05

Is in compliance with the UNI EN ISO 9001 : 2000, assessed according to the requirements of Sincert Technical Regulations RT-05

PER IL SEGUENTE CAMPO DI APPLICAZIONE:

Concerning the following scope:

Progettazione, installazione, manutenzione e gestione integrata di impianti termici, di condizionamento ed altri impianti tecnologici. Gestione di "contratti servizio energia" ai sensi del D.P.R. 412/93 e s.m.i.

Project, installation, maintenance and integrated management of thermal, conditioning and other technological systems. Management of "Energy Servicing Agreements" in conformity with the Pr.Decree 412/93 and subsequent amendments.

La presente Certificazione si intende riferita agli aspetti gestionali dell'impresa nel suo complesso ed è utilizzabile ai fini della qualificazione delle imprese di costruzione ai sensi dell'Art.8 della legge 11/2/1994 e successive modificazioni e del decreto del Presidente della Repubblica 25/1/2000 n.34.

Il presente certificato è soggetto al rispetto delle prescrizioni contrattuali sottoscritte dall'Organizzazione.
This Certificate is valid under the conditions agreed by the Organization.

LUOGO E DATA DI RILASCIO <i>Place and date</i>	DATA DI SCADENZA <i>Expiration date</i>	PER L'ORGANISMO DI CERTIFICAZIONE <i>For The Certification Body</i>
Prima emissione <i>First issue</i>	Torino, 28/10/1997	09/09/2009
Ultimo Aggiornamento	Rinnovo, 09/09/2006	L'Amministratore Delegato Managing Director (Dr. Domenico Gal)
<i>Last Updating</i>		

La validità del presente Certificato è subordinata a sorveglianza periodica annuale ed al riesame completo del sistema con periodicità triennale.

The validity of this Certificate is subordinated to a scheduled survey to be carried out once in a year, as well as to a complete reassessment of the system every three years.

Ulteriori chiarimenti riguardanti lo scopo di questo certificato e l'applicabilità dei requisiti ISO 9001:2000 possono essere ottenuti consultando l'organizzazione, mentre per informazioni puntuali e aggiornate circa eventuali variazioni intervenute, contattare CERTO s.r.l. al n° di fax 011.51.65.777 o e-mail certo.sistema@certo.it

Further clarifications regarding the scope of this certificate and the applicability of ISO 9001:2000 requirements may be obtained by consulting the organization, whereas if you need detailed and updated information about any possible subsequent changes, please contact CERTO at fax n° +39011.51.65.777 or at e-mail certo.sistema@certo.it.

Settore EA : 28b

Attestato di Certificazione

SINCERT

CONFORME ALLA
NORMA UNI EN ISO 9001:2000
AUTENTICITÀ DEL CERTIFICATO
AUTENTICITÀ DEL CERTIFICATO
AUTENTICITÀ DEL CERTIFICATO
AUTENTICITÀ DEL CERTIFICATO
AUTENTICITÀ DEL CERTIFICATO